

- 'fã:rbice 'ma:rmə pɾ'niɛ:s't' • vɛ'dɛ:nə  
'fã:rbice **2.** *barvni svinčnik*: zɛ'liɛ:nə  
'fã:rbicə sɿ z'ɫuom'u | ☐ BARVICA ☐ ∅
- farman** ▶ 'fã:rmən -a m živ. ⟨⟩ star., redk.  
*župljan, faran*: 'fã:rmənɐ p'ɫã:čəmə 'ɫuč  
| ☐ ⇒ FARAN ☐ +
- farof** ▶ 'fã:raf -a m ⟨⟩ *župnišče*: a sɐ  
gəs'pɔ:d žə ɥ 'fã:raf š'lɛ? | ☐ SSKJ,  
Plet.
- farovski** ▶ 'fã:rɔškɛ -a -ə prid. ⟨rod. ed. m.  
sp. -kɛga⟩ *župniški, župniščen* | < FAROF:  
'tɔ: ja 'fã:rɔškɛ s've:t | ☐ +
- ▶ **farovško** ▶ 'fã:rɔškə -kɛga s ⟨⟩ *Bo gozd  
v lasti župnišča*: 'f'ra:nčɛk ja 'šɔ: ɥ  
'fã:rɔškə na'rɛ:jat | ☐ ∅
- fasada** ▶ fa'sã:da -e z ⟨⟩ **a** *zunanja povr-*  
*šina navadno stanovanjske hiše*: fa-  
'sã:də smə 'sɛ:dɯdɛz'd'ga 'lɛ:ta ɥmet-  
'vã:lɛ **b** *zunanji omet navadno pri*  
*stanovanjski hiši*: fa'sã:də mə 'lɛ:z  
'gɥo: 'da:lɛ (= 'va:rglɛ) | ☐ + ≠
- fasati** ▶ 'fã:sat 'fã:sam d. ⟨'fa:šə (in 'fa:š)  
-šte; 'fã:sɔ -saɫa -ə⟩ redk. f. kaj **1.** čustv.  
*dobiti kaj a* | *postati imetnik*: 'tɛ:tele  
'čɛ:ɥle sɿ na 'šixtə 'fã:sɔ • ɥ'sã:ke 'pɔ:  
'lɛ:ta 'fã:sam 'nɥo:və ɥb'le:ke • za 'va:-  
gən' na 'vɛ:lke sɐ'bɔ:tə sɛ pa 'ja:jɛɛ  
'fã:sɔ a pa k'rɛx **b** čustv. | *postati dele-*  
*žen kakega stanja*: na 've:m, 'kɛ: sɿ  
g'riɲɛ 'fã:sɔ **2.** žarg. sol. *dobiti slabo ali*  
*negativno oceno*: s'pɛ:c( )əm d'vɔ:jke  
'fã:sɔ • ⇒ fasati eno (ta) za bučo •  
⇒ fasati eno (ta) čez RIT • čustv. **fasati**  
**jih biti tepen**: čə bɔ ša nap'rɛ: 'tã:ke  
k'lã:t'u, jɛɣ bɔ pa 'fã:sɔ | ☐ ⇒ DOBITI  
jih) • ⇒ fasati jih po PUKELJČU •  
⇒ fasati jih po BUČI • ⇒ fasati jih po  
RITI • ⇒ fasati jih (ta) čez RIT • ⇒ fa-  
sati jih (ta) za bučo | ☐ ⇒ DOBITI ☐  
SSKJ
- fascikel** ▶ fas'cikəl -'çikɫa in -'cikle m ⟨⟩  
*registrator* | *kartonaste platnice*: ɥ  
fas'çikɫə smə 'vɿnə ɥ 'fɛ:rmə 'nɔ:s'lɛ |  
☐ SSKJ, SP 1962
- faseljč** ▶ 'fã:sɛljɔ -a (in -s'ɫ-) m ⟨⟩ star.,  
redk. **sod a** | *posoda*: p'rã:zən 'fã:s'ɫɔ **b**  
| *vsebinska*: nɛ 'fã:s'ɫɔ 'vɿna | ☐ ∅ (The-  
saurus 1992 *fasel*)
- fasunga** ▶ 'fã:səŋga -e z ⟨⟩ **1.** nš *zaloga*  
*živl*: 'çist 'nɛç 'fã:səŋge 'ne:m • 'fã:-  
səŋgə sma s šta'cunə pɾpɛ'lã:ɫa • 'kã:  
bɔ t're:ba za 'fã:sŋgə 'kupɛt? • s'.'tã:rə  
'ma:mɛ sma š'ɫa: (ɥ šta'cunə) pə 'fã:sŋgə  
(*kupit zalogo živl*) z 'vɔ:zɛkə **2.** *okov*  
(*za žarnico*): 'žã:rəncə ɥ 'fã:səŋgə  
ɥš'ra:ɥfəš • 'ni kɔn'tã:kta ɥ 'žã:rəncɛ |  
k 1 ZALOGA; k 2 GRLO ☐ ∅ (Planina 1978
- fasunga* ≠)
- faš** ▶ 'fa:š -a m ⟨tož. mn. -a in -ə⟩ **1.** les. **a**  
*v splavu podolgem zvezane deske b*  
*zvezane deske za ladijski pod*: t'ri  
'fa:šə ša 'ma:rma na'rɛ:st' **2.** grad. *iz-*  
*ravnalni pas ometa*: 'fa:šə - 'tɔ: sɐ  
'tã:kɛ 'pa:sɛ, kə se na'mɛ:čajə na 'zɛt •  
'fa:šə smə 'gɥo: 'va:rglɛ • 'na:jɾrɛ: se  
šp'riɣ 'gɥo: 'va:rɫa, 'pɥo: se 'fa:šə na-  
'mɛ:čajə, 'pɥo: se ɛnšta'lã:čɛja napɛ'lã:,  
'pɥo: se ɥ'mɛ:ča, 'pɥo: p'ride pa 'puc |  
☐ k 1b ⇒ ZVEZ ☐ ∅ (Kotnikov zbornik  
1956: 60)
- faširati** ▶ fa'šɛ:rat -əm d.+nd. ⟨⟩ **1.** (*meso*)  
*na drobno (z)mleti ali (se)sekljati*:  
ma'šɿna za 'mɛ:sə fa'šɛ:rat **2.** nd., čustv.  
*s pretiranimi zahtevami povzročati*  
*komu neprijetnosti, slabo voljo*: 'niɛ:  
me zarad 'a:ɥta fa'šɛ:rat | ☐ k 2 ⇒ SE-  
KIRATI ☐ SSKJ, SP 1962
- ▶ **faširan** ▶ fa'šɛ:rən -a -ə prid. ⟨rod. ed. m.  
sp. -ŋga, daj. ed. m. sp. -n'mə⟩ *na drobno*  
*zmlet ali sesekljan*: fa'šɛ:rəŋga 'mɛ:sə  
pɾ'niɛ:sɛ nə 'kiɫə | ☐ ⇒ FAŠIRANO • fa-  
'šɛ:rən z'rɛ:zek | ☐ ⇒ MLET ☐ SSKJ, SP  
1962
- ▶ **faširano** ▶ fa'šɛ:rənə -ŋga s ⟨daj. ed.  
-n'mə⟩ nš *na drobno zmleto ali sesek-*  
*ljano meso*: fa'šɛ:rənə mə 'jɛd'lɛ 'dɥo:ns  
• pɾ'niɛ:s' ne 'pɔ: 'kile fa'šɛ:rəŋga |  
☐ ∅
- favček** ▶ 'fa:ɥčək -čka (**Bo** 'fɔ:č-) m ⟨⟩  
*žepni nož z lesenimi platnicami*: 'čã:kɛ  
- 'kɛ: 'mã:m 'ja:s 'fa:ɥčək, da tɛ k'ri  
s'pijam? | ☐ ∅
- favd** ipd. ⇒ FALD ipd.
- favl** ▶ 'fa:ɥl (in -ɫ) -ɫa m ⟨⟩ šport. *prekr-*  
*šek, prestopek*: 'tɔ: ja 'bɛ:ɥ pa 'fa:ɥl |  
☐ SSKJ, SP 1962
- favlencati** ▶ faɥ'lɛ:ncat -əm (in fɔ- >; in  
-lɛ:- [ >) nd. ⟨faɥ'lɛ:n'cɛ -te; [ faɥ'lɛ:n-  
cɔ -caɫa -ə⟩ čustv. *lenariti* | *ne (hoteti)*  
*delati*: 'mɿ smə bɛtɔ'nɛ:ralɛ, 'un' ja pa  
fɔ'lɛ:ncɔ • pə 'çɛ:le d'nɛ:ve faɥ'lɛ:ncə |  
☐ ⇒ LENARITI ☐ ∅ (Thesaurus 1992)
- favlirati** ▶ faɥ'lɛ:rat -əm (tudi fɔ-) d.+nd. ⟨⟩  
šport. **a** nd. *delati prekrške*: 'ka: nap'rɛ:  
faɥ'lɛ:ra **b** d. f. koga *narediti prekršek*  
*nad kom*: 's'ta:ne ga ja faɥ'lɛ:rɔ | ☐ ∅
- favljast** ▶ 'fa:ɥlest -a -ə prid. ⟨rod. ed. m. sp.  
-s'tɛga in -z'd'ga, daj. ed. m. sp. -s'tɛmə  
in -s't'mə⟩ slabš., star. *len* | *ki ne dela*  
*rad*: ja 'ta:k 'fa:ɥlest 'kə xu'diç • 'ti  
'diɛ:kle 'fa:ɥlestə | ☐ ⇒ NEMAREN prid.  
☐ ∅ (Thesaurus 1992 *favlast*)
- ▶ **favljast** ▶ 'fa:ɥlest -a -ə povdk. ⟨⇒ FAV-  
LJAST prid.⟩ čustv. *biti f. za kaj biti len*